

ІНСТРУКЦІЯ

для медичного застосування лікарського засобу

ІНГАЛІН®

Склад:

діючі речовини: 1 флакон містить ментолу 0,284 г, евкаліпта настойки 14,28 мл;

допоміжні речовини: етанол 96 %, гліцерин.

Лікарська форма. Рідина для інгаляції.

Основні фізико-хімічні властивості: рідина жовто-бурого кольору, своєрідного запаху. Допускається випадання осаду.

Фармакотерапевтична група. Засоби, що застосовуються при кашлі і застудних захворюваннях. Відхаркувальні засоби.

Код АТХ R05C A10.

Фармакологічні властивості.

Фармакодинаміка.

Проявляє антисептичну активність (зумовлену окиснювальними властивостями терпенового компонента ефірної олії евкаліпта настойки), чинить протизапальну, відхаркувальну та незначну знеболювальну дію (ментол).

Фармакокінетика.

Не вивчалась.

Клінічні характеристики.

Показання.

У складі комплексного лікування гострих респіраторних захворювань верхніх дихальних шляхів, фарингітів, трахеїтів, бронхітів, пневмоній.

Протипоказання.

Підвищена індивідуальна чутливість до компонентів препарату. Бронхіальна астма та бронхоспазм.

Взаємодія з іншими лікарськими засобами та інші види взаємодій.

На даний час взаємодія Інгаліну® з іншими лікарськими препаратами не виявлена.

Особливості застосування.

У процесі зберігання Інгаліну® допускається випадання осаду, тому перед його застосуванням вміст флакона необхідно збовтувати. Інгалін® застосовувати з використанням тепловологого інгалятора. У зв'язку з можливістю розвитку рефлексного бронхоспазму дітям необхідно застосовувати препарат під наглядом лікаря або дорослих. При виникненні задишки, лихоманки або гнійної мокроти, слід проконсультуватися з лікарем.

Застосування у період вагітності або годування груддю.

Застосування препарату у період вагітності або годування груддю можливе лише після оцінки лікарем співвідношення ризик/користь.

Здатність впливати на швидкість реакції при керуванні автотранспортом або іншими механізмами.

У період лікування Інгаліном® пацієнту слід утримуватися від керування транспортними засобами та виконання іншої роботи, яка потребує підвищеної уваги, швидкості психічних і рухових реакцій.

Спосіб застосування та дози.

для інгаляцій дорослим призначати по 10-20 крапель Інгаліну® на 1 склянку (200 мл) теплої води, а дітям віком від 3 років – по 5-10 крапель. Інгаляції рекомендується проводити 3-4 рази на добу. Тривалість курсу лікування визначає лікар, залежно від стану хворого та клінічного ефекту.

Діти.

Не застосовувати дітям віком до 3 років.

Передозування.

При тривалому застосуванні у значних дозах можливі запаморочення, сплутаність свідомості, м'язова слабкість, нудота, двоїння в очах. У таких випадках слід припинити прийом препарату. Терапія симптоматична.

Побічні реакції.

Препарат зазвичай добре переноситься, але можуть виникнути алергічні реакції, зокрема, у вигляді висипань на шкірі, свербіжу, почервоніння, іноді контактного дерматиту (у ділянці губ), набряку Квінке, кропив'янки; бронхоспазм, ларингоспазм, апное. При виражених реакціях застосування препарату необхідно припинити.

Термін придатності. 3 роки.

Умови зберігання.

Зберігати у недоступному для дітей, захищеному від світла місці при температурі не вище 25 °С.

Упаковка.

По 40 мл у флаконах скляних у пачці або без пачки.

По 40 мл у флаконі полімерному у пачці.

Категорія відпуску. Без рецепта.

Виробник/заявник.

ТОВ «Тернофарм».

Місцезнаходження виробника та адреса місця провадження його діяльності.

ТОВ «Тернофарм».

Україна, 46010, м. Тернопіль, вул. Фабрична, 4.

Тел./факс: (0352) 521-444, <http://www.ternopharm.com.ua>

ИНСТРУКЦИЯ

по медицинскому применению лекарственного средства

ИНГАЛИН®

Состав:

действующие вещества: 1 флакон содержит ментола 0,284 г, эвкалипта настойки 14,28 мл;

вспомогательные вещества: этанол 96 %, глицерин.

Лекарственная форма. Жидкость для ингаляции.

Основные физико-химические свойства: жидкость желто-бурого цвета, своеобразного запаха. Допускается выпадение осадка.

Фармакотерапевтическая группа. Средства, применяемые при кашле и простудных заболеваниях. Отхаркивающие средства.

Код АТХ R05C A10.

Фармакологические свойства.

Фармакодинамика.

Проявляет антисептическую активность (обусловленную окислительными свойствами терпенового компонента эфирного масла эвкалипта настойки), оказывает противовоспалительное, отхаркивающее и незначительное обезболивающее действие (ментол).

Фармакокинетика.

Не изучалась.

Клинические характеристики.

Показания.

В составе комплексного лечения острых респираторных заболеваний верхних дыхательных путей, фарингитов, трахеитов, бронхитов, пневмоний.

Противопоказания.

Повышенная индивидуальная чувствительность к ингредиентам препарата. Бронхиальная астма и спазм легких.

Взаимодействие с другими лекарственными средствами и другие виды взаимодействий.

На данное время взаимодействие Ингалина® с другими лекарственными препаратами не выявлено.

Особенности применения.

В процессе хранения Ингалина® допускается выпадение осадка, поэтому перед применением препарата содержимое флакона необходимо взбалтывать. Ингалин® использовать с применением тепловлажного ингалятора. В связи с возможностью развития рефлекторного бронхоспазма детям следует применять препарат под присмотром врача или взрослых. При возникновении одышки, лихорадки или гнойной мокроты, следует проконсультироваться с врачом.

Применение в период беременности или кормления грудью.

Применение препарата в период беременности и кормления грудью возможно только после оценки врачом соотношения риск/польза.

Способность влиять на скорость реакции при управлении автотранспортом или другими механизмами.

В период лечения Ингалином® пациенту нужно воздержаться от управления транспортными средствами и выполнения другой работы, которая нуждается в повышенном внимании, скорости психических и двигательных реакций.

Способ применения и дозы.

Для ингаляций взрослым назначать по 10-20 капель Ингалина® на 1 стакан (200 мл) теплой воды, а детям с 3-х лет – по 5-10 капель. Ингаляции рекомендуется проводить 3-4 раза в сутки. Продолжительность курса лечения определяет врач в зависимости от состояния больного и клинического эффекта.

Дети.

Не применять детям до 3 лет.

Передозировка.

При продолжительном применении в значительных дозах возможны головокружение, спутанность сознания, мышечная слабость, тошнота, двоение в глазах. В таких случаях следует прекратить прием препарата. Терапия симптоматическая.

Побочные реакции.

Препарат обычно хорошо переносится, но могут возникнуть аллергические реакции, в частности, в виде высыпаний на коже, зуда, иногда контактного дерматита (в области губ), отека Квинке, крапивницы; бронхоспазм, ларингоспазм, апноэ. При выраженных реакциях применение препарата необходимо прекратить.

Срок годности. 3 года.

Условия хранения.

Хранить в недоступном для детей, защищенном от света месте при температуре не выше 25 °С.

Упаковка.

По 40 мл во флаконах стеклянных в пачке или без пачки.

По 40 мл во флаконе полимерном в пачке.

Категория отпуска. Без рецепта.

Производитель/заявитель.

ООО «Тернофарм».

Местонахождение производителя и адрес места осуществления его деятельности.

ООО «Тернофарм».

Украина, 46010, г. Тернополь, ул. Фабричная, 4.

Тел./факс: (0352) 521-444, <http://www.ternopharm.com.ua>